

Sd.Kfz.251 Ausf.C

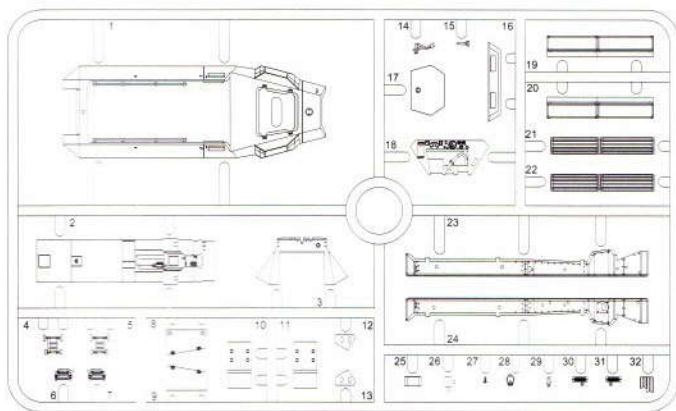
1/72
ARMOR
PRO



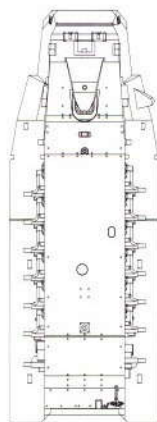
KIT NO. 7223



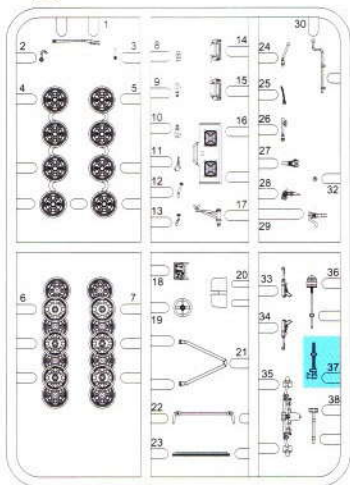
A



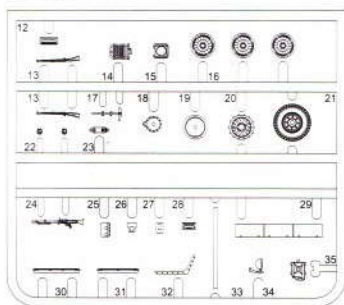
I



B

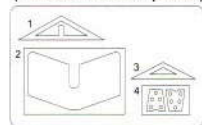


Cx2



MA

(Photo-etched parts)



MB

(Metal parts)

1



D DS



の部品は使用しません。
Parts not for use.
Telle werden nicht verwendet.
Pièces a ne pas utiliser.
Parti nin ulizzati.
不需要使用的部件。

組立ての注意

- 接着剤や塗料は火の、近くで使わないでください。使う時はときどき扇いで換気をお願いします。
- 塗料指定の色は GSI CREOS CORP. MR.カラー の番号です。
- 接着剤や塗料は入ってしまわないで別にお買い上げください。
- 部品はカンナやから切り抜く時は模型用ハサミ等を使い、余分な部分はカンナやヤスリ等で仕上げてください。
- 組立図のサインマークは下の説明をごらんください。

《注意》

- 勿論正しく使用し水や油塗、並行開閉戸保持空気通過。
- 代表 GSI CREOS CORP. 出品 MR. COLOR の顔色編號。
- 不包摂塗料及油塗。
- 自衛隊中取出部時、應再機専用剪、並用弄刀或小鋸除去多餘的原料。
- 各圖型的各章可參考本欄下的說明。

ZUR BEACHTUNG

- Kleber und Farbe nicht nahe von offenem Feuer verwenden und das Fanfeler von Zeit zu Zeit zur Belüftung öffnen.
- Der ■ der Farbkennzeichnung bedeutet die Fartrnummer von GSI CREOS CORP. MR. COLOR. Kleber und Farbe sind nicht erhaltbar.
- Zum Abschneiden der Teile vom Verbundstück eine Modellierschere verwenden und die überstehenden Plastikteile mit einem Messer oder einer Feile beseitigen.
- Die Bedeutung der Symbols finden Sie unten in dieser Spalte.

CAUTION

- When you use glue or paint, do not use near a naked flame, and use in a well-ventilated room.
- Symbols such as ■ refer to the color number of GSI CREOS CORP. MR. COLOR. Glue and paint are not included.
- When you take parts at the runner frame, use modeling scissors and trim excess plastic with a cutter or a file.
- See below for the meaning of symbols.

ATTENTION

- Ne pas utiliser de colle ou de peinture à proximité d'une flamme nue, et aérer la pièce de temps en temps.
- Le numéro ■ pour l'indication de couleurs correspond au numéro de GSI CREOS CORP. MR. COLOR. La colle et la peinture ne sont pas comprises.
- Pour retrier les pièces hors du cadre, utiliser des ciseaux spéciaux pour maquette le plastique en excès avec un cutter ou une lime.
- Voir la fin de cette colonne pour la signification des symboles.

ATTENZIONE

- Non usare colla e vernice vicino a fiamme esposte e aprire le finestre di tanto in tanto per cambiare l'aria.
- Lele indicazioni di colore si riferisce al numero di colore di GSI CREOS CORP. MR. COLOR. Colla e vernice non sono incluse.
- Quando si staccano parti del carello, usare forbici da modellismo e eliminare la plastica in eccesso con un coltello o una lima.
- Vedere in fondo a questa colonna per i significato dei simboli.

2 火の近くで使わないでください DO NOT USE NEAR FIRE	1 時々扇いでください REMOVE EXCESSIVE AIR	3 火の近くで使わないでください DO NOT USE NEAR OPEN FLAME	4 貼るべき部分に貼ってください APPLY DECAL HERE	5 穴を埋めてください FILL HOLE	6 特殊な切り抜き工具で2-3分厚のプラスチックを切り取ってください CUT WITH SPECIAL TOOL
7 模型用接着剤を使用してください USE MODELING GLUE	8 取り外してください RETRIEVE	9 裸火の近くで使わないでください DO NOT USE NEAR NAKED FLAME	10 貼るべき部分に貼ってください APPLY DECAL HERE	11 穴を埋めてください FILL HOLE	12 特殊な切り抜き工具で2-3分厚のプラスチックを切り取ってください CUT WITH SPECIAL TOOL
13 模型用接着剤を使用してください USE MODELING GLUE	14 取り外してください RETRIEVE	15 裸火の近くで使わないでください DO NOT USE NEAR NAKED FLAME	16 貼るべき部分に貼ってください APPLY DECAL HERE	17 穴を埋めてください FILL HOLE	18 特殊な切り抜き工具で2-3分厚のプラスチックを切り取ってください CUT WITH SPECIAL TOOL

Dragon is always at the forefront in utilizing new technology and material in the development of its various product lines. Such innovation is geared to reduce the modeler's construction time and effort, but at the same time brings high detail to the end product.

Dragon is proud to introduce DRAGON STYRENE 100, a cross breed that has the advantage of both polystyrene and PVC vinyl, developed and formulated by the Dragon R&D Team.

1 it allows filing, cutting, sanding and polishing

2 easy to get rid of parting lines by modeling thinner

3 can be glued using normal modeling liquid cement

H1 GSI CREOS CORP. AQUEOUS HOBBY COLOUR ■ GSI CREOS CORP. MR. COLOUR MODEL MASTER COLOR

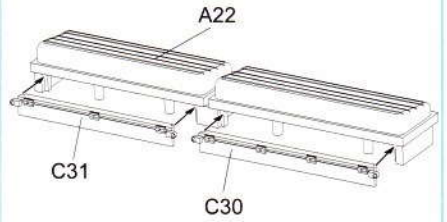
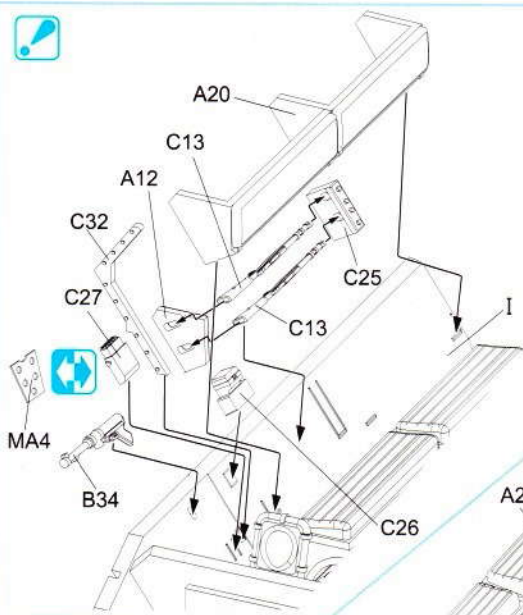
H101	ホワイト	1745	WHITE	SEISS	BLANC	BIANCO	白色
H102	つや消ブラック	1749	FLAT BLACK	MATTSCHWARZ	NOIR MAT	NERO OPACO	艶黒色
H103	黒鉄色	1415	STEEL	STAHL	ACIER	ACCIAIO	黒鉄色
H204	オレンジイエロー	1708	ORANGR YELLOW	GELBORANGE	JAUNE-ORANGE	GIALLO ARANCIO	橙黄色
H305	ターフグレー(フィールドグレー)	1723	FIELD GRAY (1)	FELD GRAU (1)	GRS DES TROUPES ALLEMANDES (1)	GRIGIO CAMPO	田灰色 (1)
H307	ウッドブラウン	1735	WOOD BROWN	HOLZBRAUN	BRUN BOIS	MARRONE LEGNO	木棕色
H308	RLMサンディブラウン79	1706	RLM SANDY BROWN 79	RLM SAND GELB 79	RLM BRUN SABLE 79	SABBIA RLM 79	RLM砂色79
H309	焼鉄色	1406	BURNT IRON	GEBR. EISEN	FER BRULÉ	FERRO BRUCIATO	焼鉄色
H310	カーキグリーン	2715	KHAKI GREEN	KHAKIGRUN	VERT KHAKI	VERDE KAKI	緑黄緑色

1

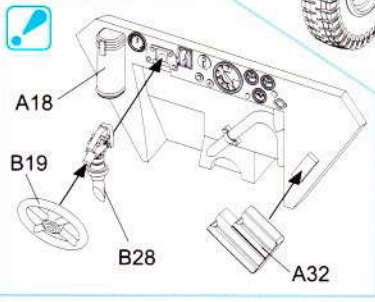
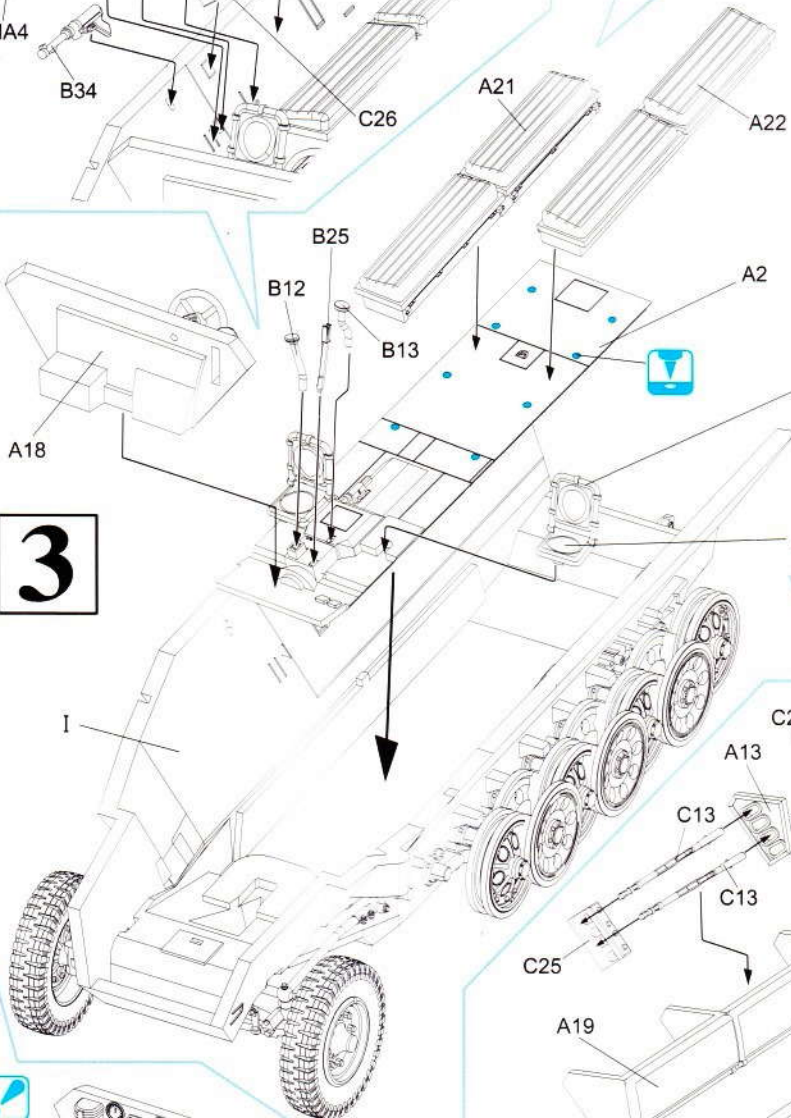
2

3

4



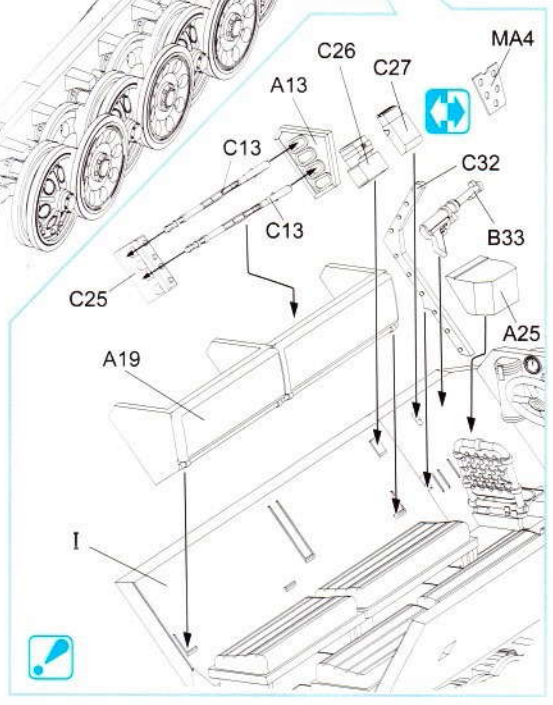
3

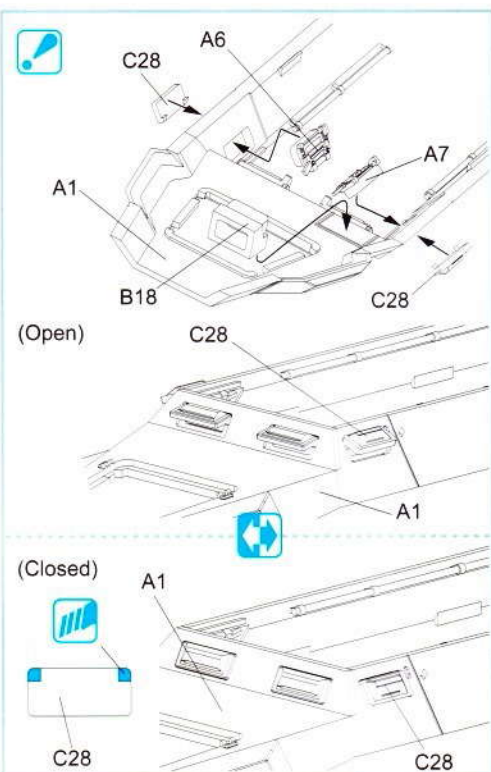
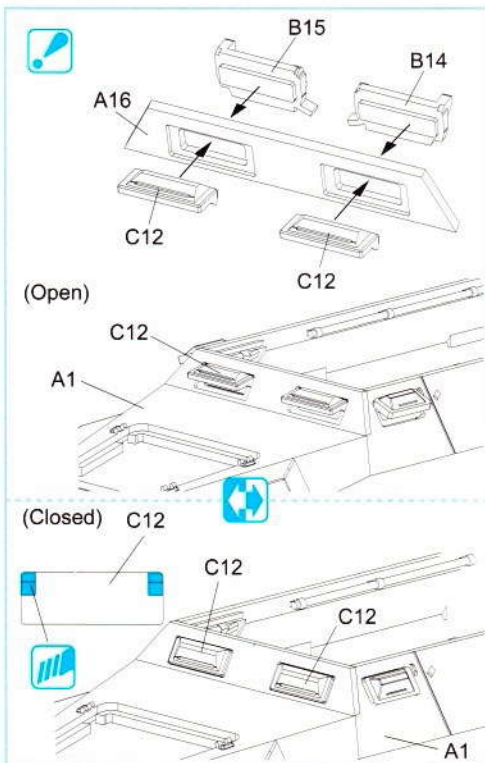


x2

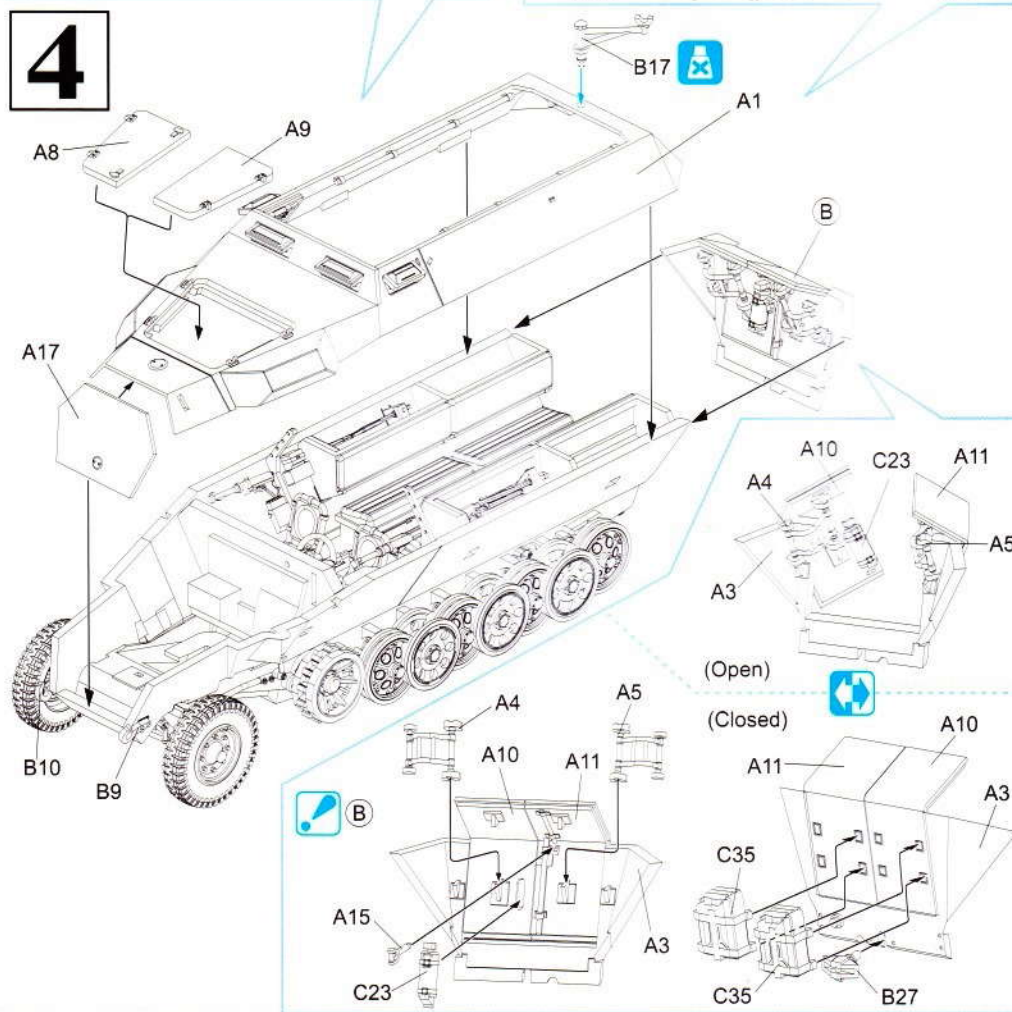
x2

x2

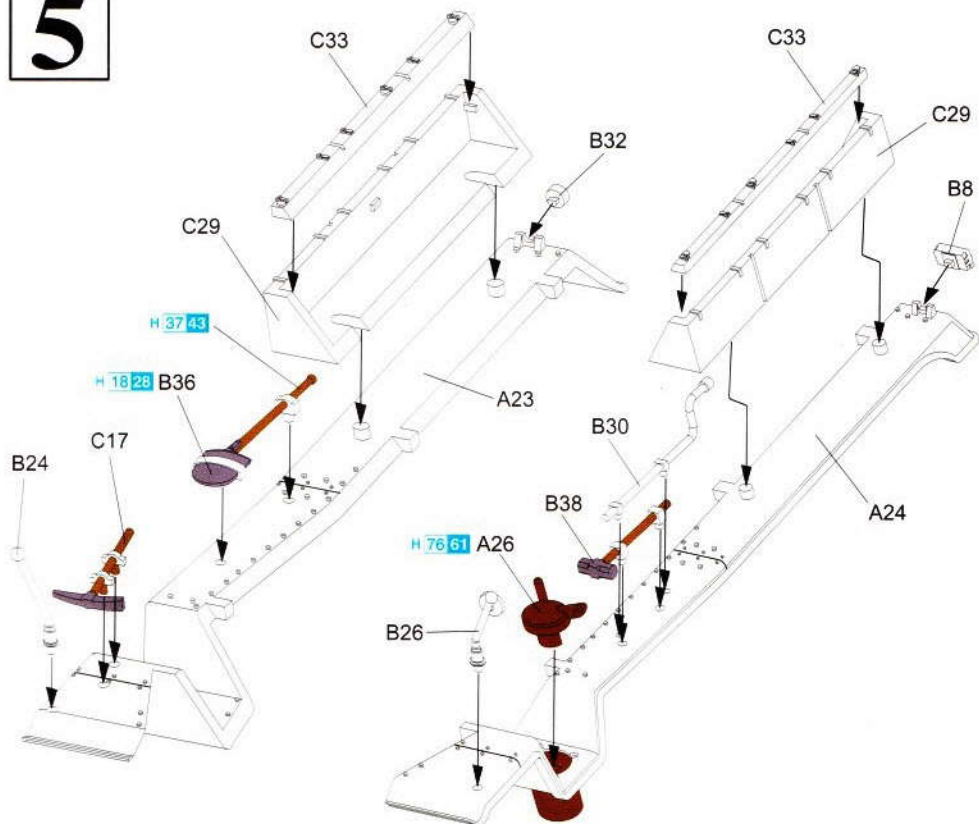




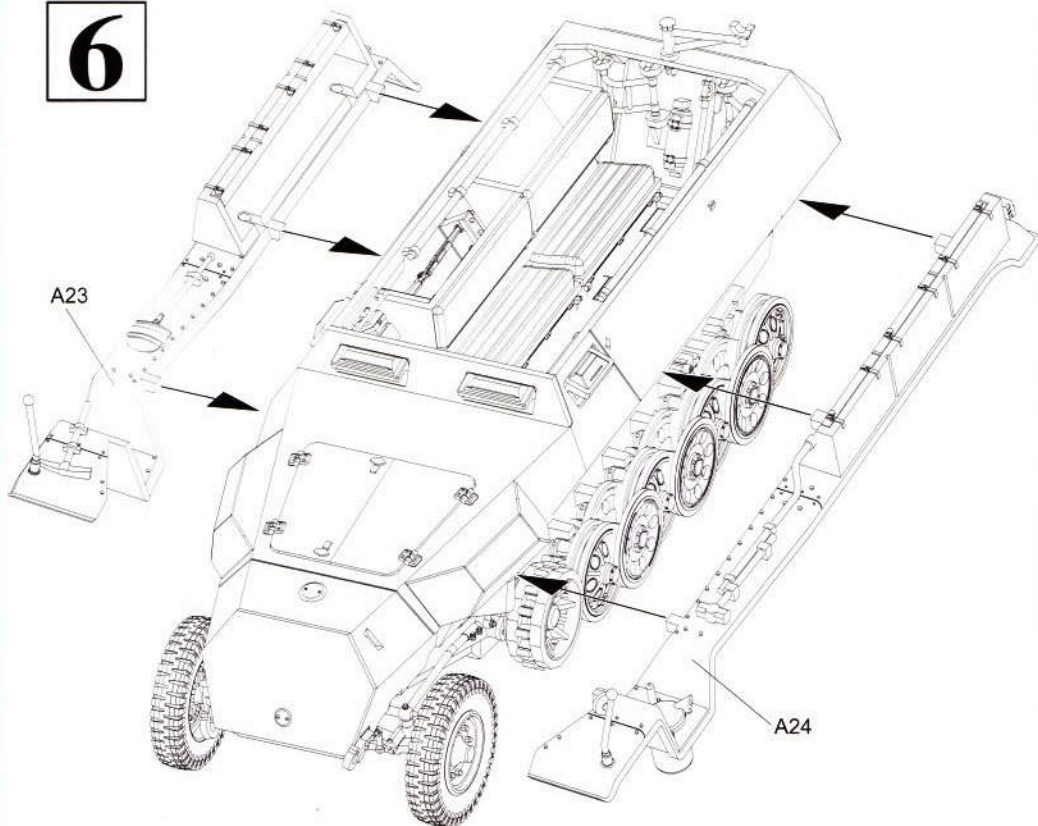
4

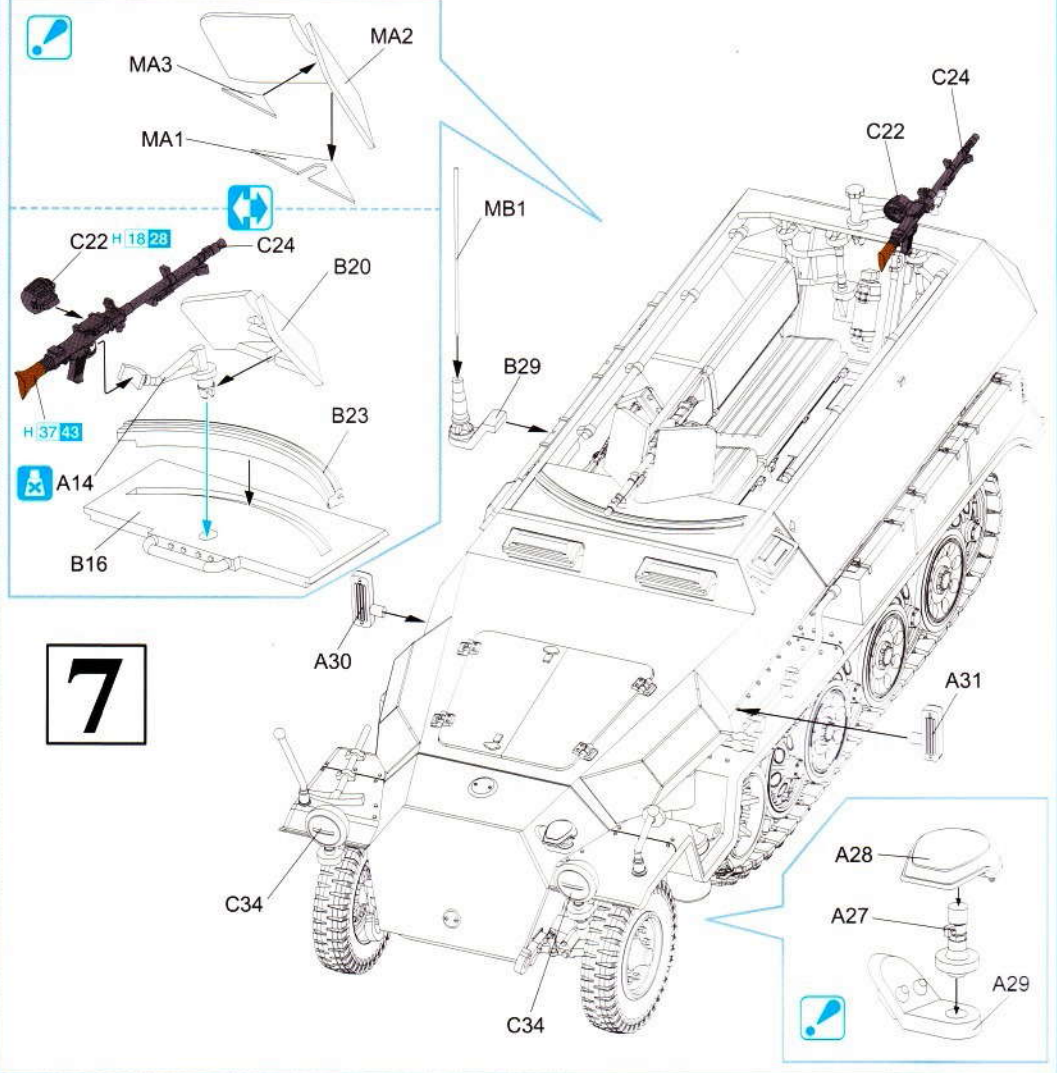


5



6

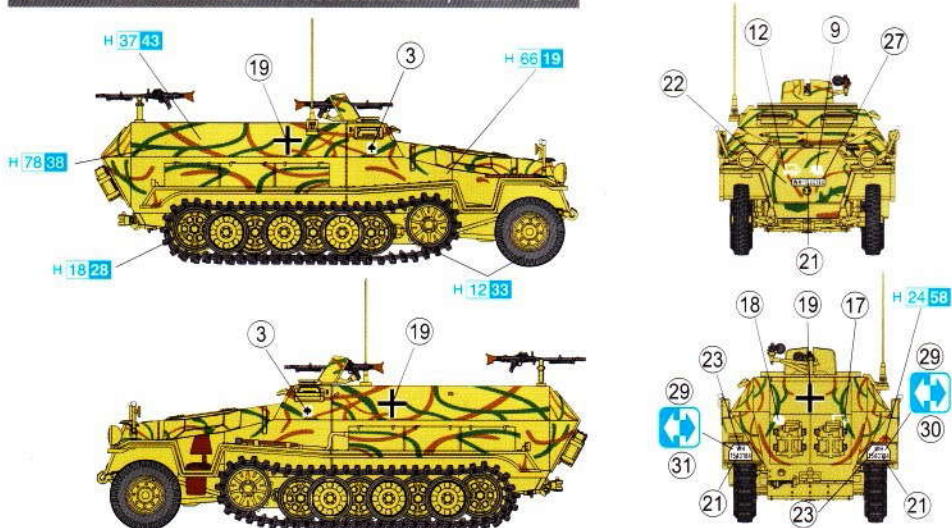




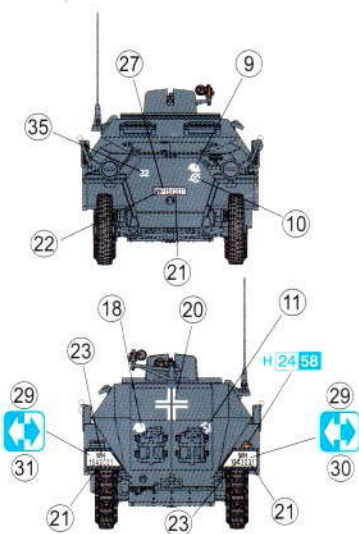
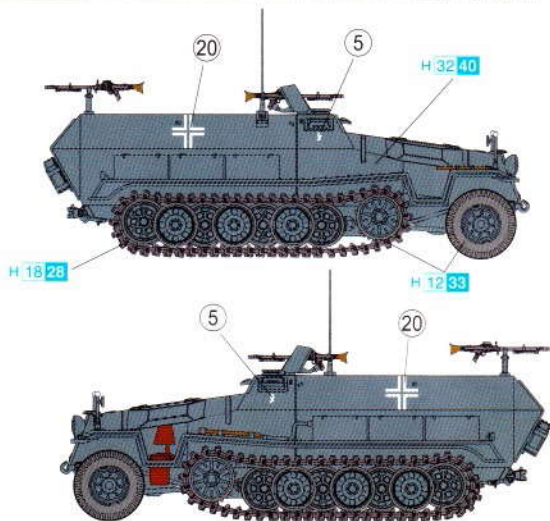
Painting & Markings

マーキング及び塗装図 Markierungen und Bemalung Decoration et Peinture Marchio & Pittura 標貼及着色指示

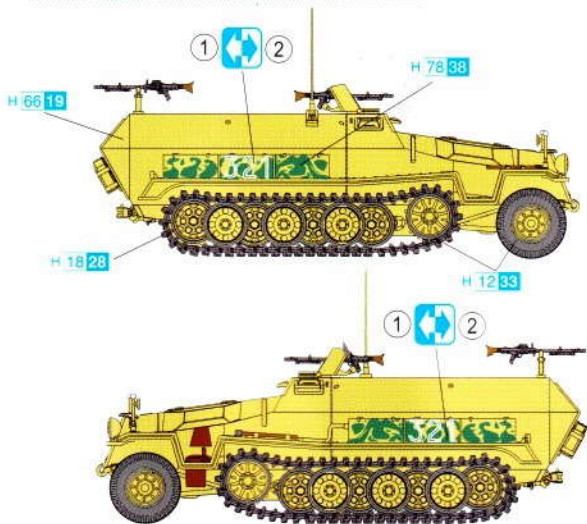
Panzer Grenadier Division "Großdeutschland", Kursk 1943



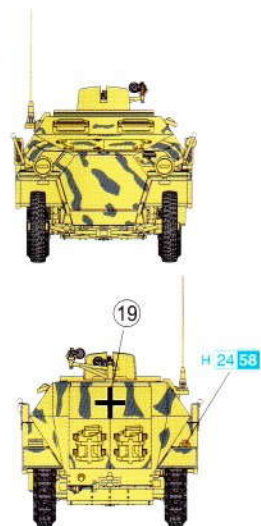
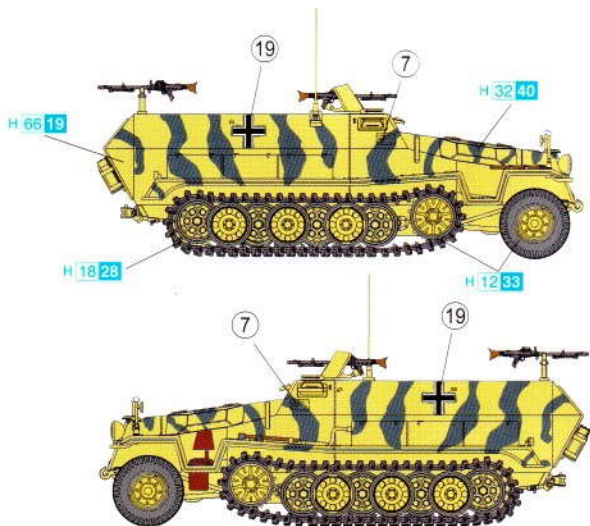
Infantry Division "Großdeutschland", Eastern Front 1942



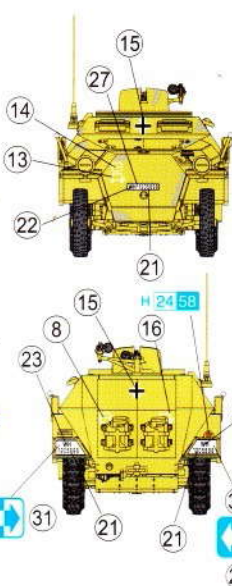
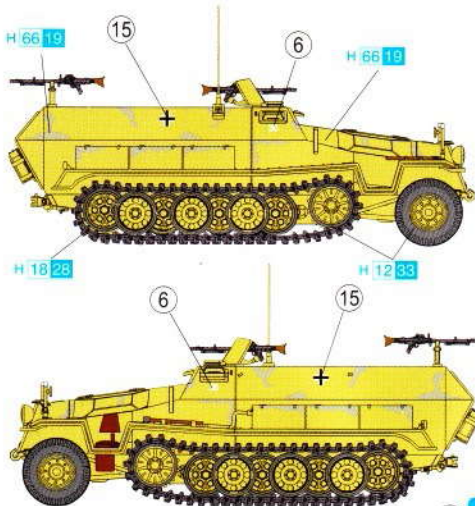
4th Panzer Division, Eastern Front 1943



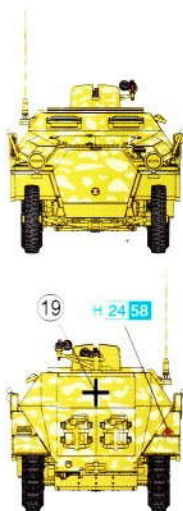
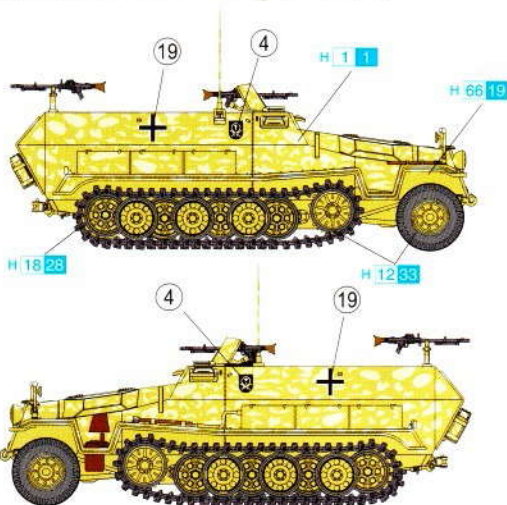
Panzer Grenadier Division "Großdeutschland", Eastern Front 1943



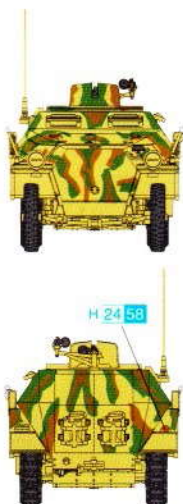
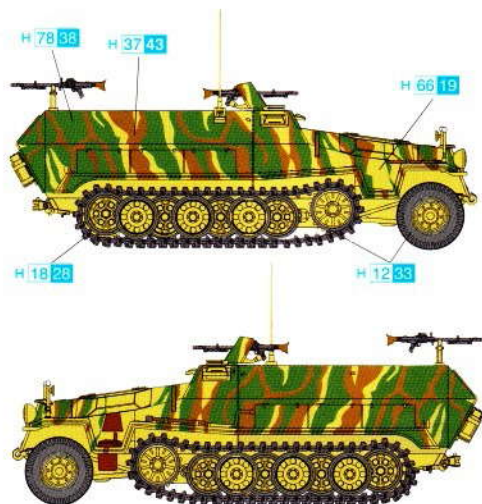
Unknown Unit, Eastern Front 1943



4th Panzer Division, Eastern Front 1944



Panzer-Lehr Division, Hungary 1944



- デカールの貼り方
 ①デカールを貼るべき面のほこりや汚れを、柔らかい布で拭いておくとよく貼ります。
 ②貼りたいデカールを乾燥紙ごと1/2センチほど取り、1センチほどは余白を必要に応じて残して23番の位置に貼ります。
 ③水が乾いたらその上の上に、指先でデカールが動くか確かめ、貼るべき面に指先で軽くおさえます。
 ④指先で少し水をつけて正確な位置にデカールを動かした後、やわらかく、よく水を乾かすまでデカールを押し込んで内側の余白を乾かしおきます。
 ⑤デカールが完全に乾いたら少し水をつけて再度、デカールのほこりを取り除きます。

■Correct Method for Applying Decals

- ① Clean the model surface with a wet cloth.
- ② Cut out each decal design from the decal sheet, and dip it in warm water for 20 seconds.
- ③ Use a fingertip to check if the decal is loose from the backing paper. If so, place it in the proper position on the model, and slide it off the backing paper onto the model.
- ④ Move the design to the exact position with a wet fingertip, and squeeze out any excess water or air bubbles under the decal with a soft cotton cloth.
- ⑤ When the decal is dry, use a wet cloth to gently wipe away any residue left around them.

■Das Korrekte Aufbringen der Abziehbilder

- ① Oberfläche des Modells mit feuchtem Tuch reinigen.
- ② Jedes Motiv einzeln aus dem Bogen herausheben und 20 Sekunden in warmes Wasser tauchen.
- ③ Mit dem Finger prüfen, ob sich das Motiv vom Trägerpapier gelöst hat. Wenn ja, so schieben Sie es vom Papier weg an die genaue Position auf dem Modell.
- ④ Mit feuchtem Stoff die überschüssige Flüssigkeit unter dem Aufkleber mit weicher Fingerkuppe und sanft abtrocknen. Die Wasserblasen unter dem Aufkleber mit einem weichen Baumwolltuch weg.
- ⑤ Entfemen Sie beim Abtrocknen der Abziehbilder die Kleberreste mit einem feuchten Tuch.

■Modo esatto per applicare le decalcomanie

- ① Pulire la superficie del modello con un panno umido.
- ② Ritagliare ciascun disegno sul foglio decalcomanie e immergerlo in acqua calda per 20 secondi.
- ③ Controllare col polpastrello se il disegno è allentato sulla base di carta. In questo caso, applicarlo nella esatta posizione sul modello facendolo scivolare dalla base di carta.
- ④ Spostare il disegno nella esatta posizione mediante il polpastrello umido, quindi togliere l'eccesso di acqua e le bolle d'aria sotto la decalcomania mediante un panno soffice di cotone.
- ⑤ Quando le decalcomanie sono asciutte, togliere con un panno umido l'eccesso di colla intorno alla decalcomania stessa.

■Comment appliquer les décalcomanies correctement

- ① Nettoyer la surface du modèle avec un chiffon humide.
- ② Découper chaque décalcomanie de sa feuille de papier et la plonger dans l'eau tiède pendant vingt secondes.
- ③ Vérifier avec le bout du doigt si le dessin se détache de son papier-support. Si oui, le positionner à l'endroit choisi sur le modèle et retirer doucement le papier-support.
- ④ Positionner la décalcomanie correctement avec un doigt humide et sponger tout excès d'eau et toutes bulles d'air sous la décalcomanie avec un chiffon doux.
- ⑤ Quand les décalcomanies sont sèches, détacher le colle autour des décalcomanies avec un chiffon humide.

■貼上水印標的正確方法：

- ① 貼上水標的前準備工作。
- ② 將水標的紙從乾燥紙上取出，浸到溫水之中約20秒。
- ③ 用指尖試水標的紙是否已鬆動脫紙，如果鬆動，將水標的紙移動到模型上的正確位置，小心地將紙移去，把標的紙在模型上貼好。
- ④ 用濕棉的柔軟面輕擦正確的位置上，再用柔軟的棉質布將標的紙乾淨，並擦去標的紙下部的殘膠和水份。
- ⑤ 標的紙乾淨後，用濕棉的柔軟面及其附近的標的紙周圍，除去可能殘留在標的紙附近的多餘膠水，確保貼紙乾淨。



Copyright © 2005
7223-01

Dragon Europe: c/o Hobby Pro Marketing Ges. m.b.H.
Am Leonhardbach 7, A-8010 GRAZ, AUSTRIA

1234567890

1234567890

1234567890

1234567890

①

②

1234567890

1234567890

1234567890

1234567890

③



④



⑤



⑥

36 36

⑦



⑧



⑨



⑩



⑪



⑫



⑬



⑭



⑮



⑯



⑰

⑱



⑲



⑳

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

24

// // // //

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

// // // //

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

25

// // // //

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

26

= = = = =

21

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0



27

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0



1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

28



1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

28



WH- WH- WH WH

22 WH- WH- 23 WH WH

23



32

WH- WH- WH WH



33



30



31



34



7233
www.pearson.com
© 2008 Pearson Education, Inc.
All rights reserved.

